

已進入第三天的煤礦工人罷工而作出的介入，在今天似乎陷入困境。全行幹事，今天下午（櫻田時間下午二時）在倫敦集會研究工人家室的長參加此集會。尼

（合衆國際社倫敦十三日電）從位具有影響力的礦工領袖作出的反對罷工來，英十三國部長自

合作應付困難
不可自私自利

【路透社美國華盛頓二十日電】尼克遜總統昨(廿)晚致電一百三十個石油消費國領袖，要避免石油價格傾軋，因爲此舉將損害美國利益。尼克遜說：「不管所有之石油消費國，均應採取一致之觀念，因爲此舉將損害美國利益。可能短期性是良好策略，但對長期性持遠視之眼光。」

[illegible]

二月十一日，英國
希斯與威爾遜展開競選
工黨領袖威爾遜（左）
及保守黨領袖希斯（右），各在其本黨總部招待記者，發表其對全
大選之演說情形。（合衆國際社無線電傳真）

就成獲難議會源能 報公合聯黨拒國法

美國七項計劃事實未經大會通過

有最大可能能得。(二)通過一種由大多數國家實成的文件。法國將不簽日本也可能捨拒。(三)不發表任何文件，顯示會議在沒有作出充分準備的情況下召開。

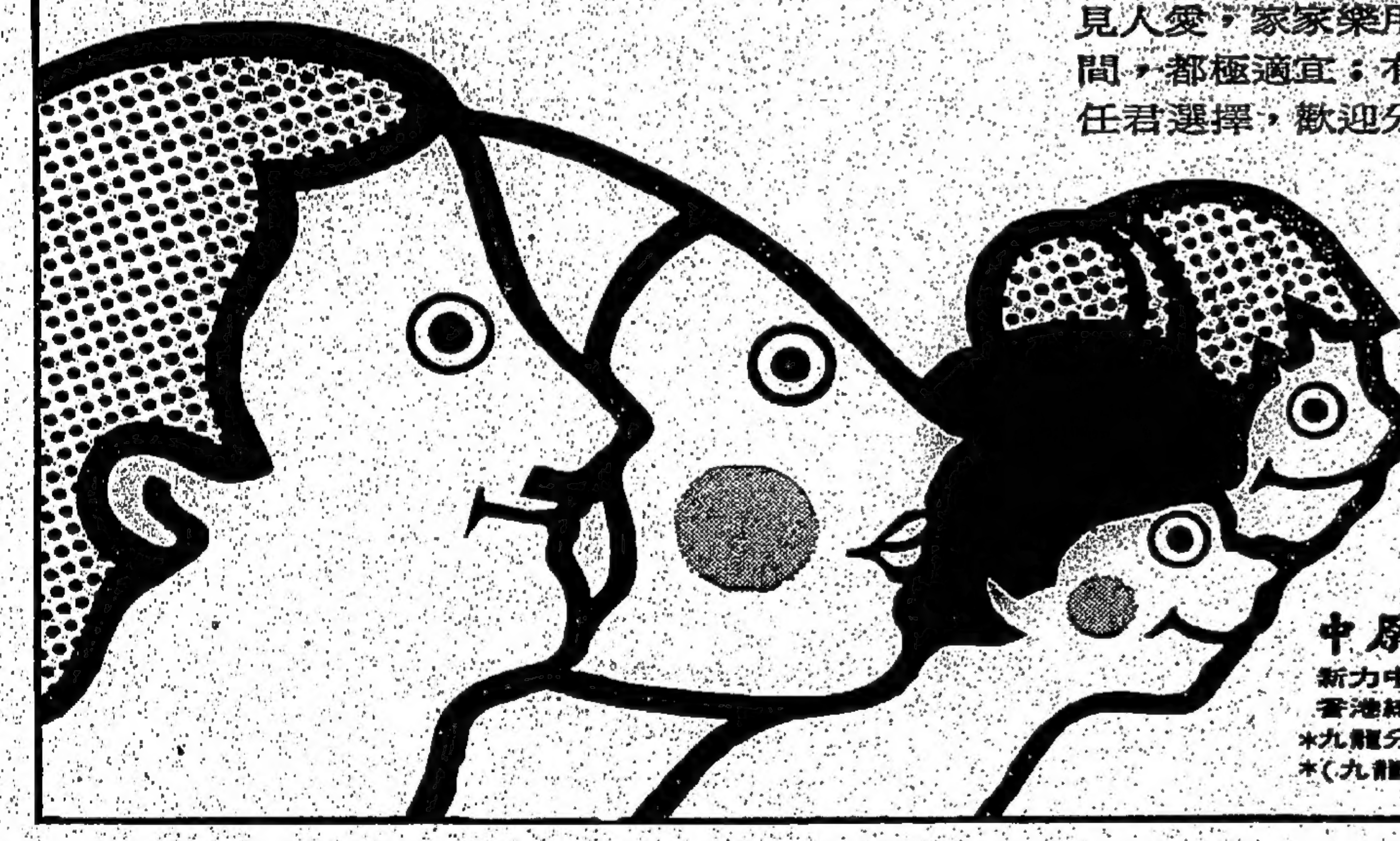
(合衆國際社英國華盛頓十二日電)以下美國國務卿格魯星期一向參眾兩院大綱演說提出世界能源合作七點計劃的大綱。(一)保存能源。(二)通過合作及分配保存費用和減輕對世界供應的壓力。(三)發展新能源。(四)其他能源。(五)工業國家必須全力發展煤油及煤礦等固有能源。而且還必須發展大陸陸地石油及非常規岩質油礦口及其他資源。(六)研究及發展。(七)美國政府與私人工業、正準備在未來五年內花費二百億美元充實發展其他國家運輸燃料方面的技術並隨時準備與其他國家在該方面合作。(四)緊急分享。美國工作它願意在緊急時期或長相短絀情況下，分用可供應的能源。我們準備從我們總油庫中拿出一部份石油供給其他國家。(五)國際金融合作。倘至工業國不能消除由於石油價格暴漲而出現的嚴重赤字，查油國和耗油國應在國際基礎上，共同尋求解決辦法。(六)發展最快的國家。



新力
銷量始終第一

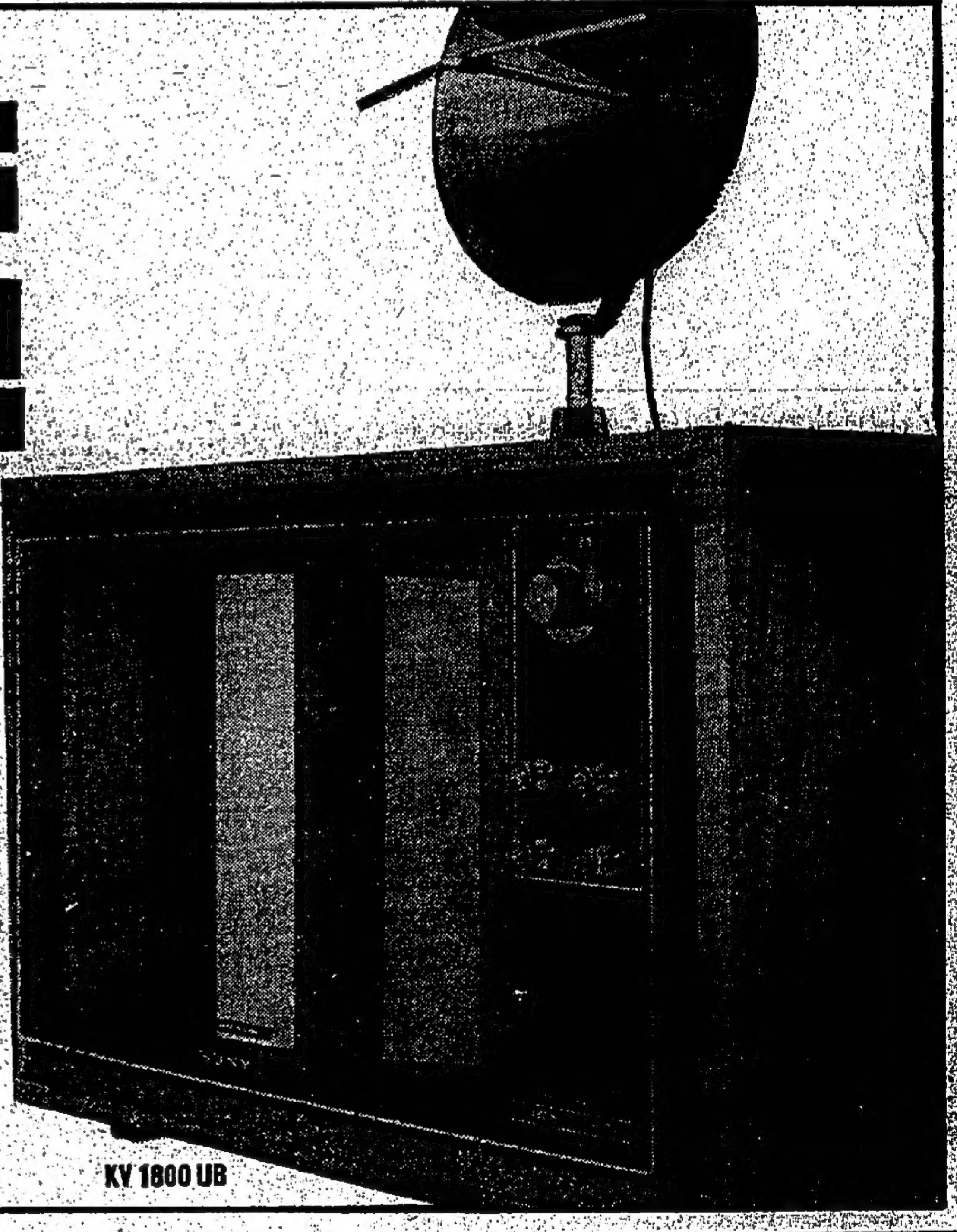
單槍彩色
越瞄越靚

新力單槍彩色電視機，畫面美，顏色靚，人見人愛，家家樂用，無論擺放在客廳或房間，都極適宜；有十三吋及十八吋兩款，任君選擇，歡迎分期。



**新力牌
SONY.**

中原電器行有限公司
新力中心：油麻地彌敦道487號 電話：3-300311
香港總店：中環德輔道中50號 電話：5-445188
*九龍分店：旺角彌敦道574號 電話：3-846056
*(九龍分店營業至晚上十時半，星期日照常)



KV 1800 UB

施源鴻 (SY HO YONG) 又名施源鎮 (SY SUNG FLO) 現居香港北
 區皇皇道一百二十九號門牌
 獲知何理由明瞭為不準確
 任人向香港警務處申報
 將此事向布政司報告之。此啟

土瓜灣工廠租售
旭日街葵衡工廠
已有入伙紙
先交二成半，即可入伙
高低層大小單位均可租售


合時置業有限公司
中環砵甸乍街十四號四樓 電話：H226711

益新置業有限公司
大道中339號萬利行頂樓 電話：H253003

啟明建業有限公司
大道中藥人行六樓502室 電話：H235580

北角英皇道 炮台山口口
五月完成

特價八折
每呎只售 232元
首期一成
入伙一伙
餘款入伙後
分十五年付



二樓二萬呎商業
地下旺舖只餘三個

高尚住宅三面單邊
材料上乘有蓋單位

益大發展
有限公司
電話: H-255241

長江實業
(集團)有限公司
電話: H-612251

恒生工業
地產有限公司
電話: H-249245

益大地產
有限公司
電話: H-255211

地產電話: H-709288

旺角山東街17至19號
現貨新型六層唐樓
年期長▷棧房間格
可分期◁洋樓設備
訂價特平 歡迎參觀
大昌物業管理有限公司
電話二二三三三三三三

999年期
荷里活道138 140 142大樓
即日入伙
平過交租
三房或四房一廳
分期付・條件優
付首期・月供壹仟
洽購處：
金閣酒店有限公司
香港上環乍晏街124號二樓或地盤
辦事處 電話：5-440039・3-663361


金冠大酒樓慶祝
十一週年紀念酬賓
壹百萬元大贈送

凡光顧本酒樓早午茶市夜總會晚飯宵夜等按照牌價滿十元者即送贈券壹元滿廿元二元滿壹百元者十元餘照類推該券可在六個月內携回本酒

[illegible]

專治

江伯昭

鐵肺膠

對於呼吸之器官，如肺、氣管、支氣管、胸膈等，則容易受傷。傷後咳嗽不止，痰多氣促，呼吸困難，甚至因傷而致肺萎縮，或成癆瘵。重則難救。本藥專治上述各症，一服即見功效。能抵抗上述諸病。

二十餘年之久

用SIMPLEX牌封緘紙樣機代閣下之
進入現代化管理



總代理
大儀洋行 (M)
香港中區皇后大道地下 · 電話：5-22561

已歷三十餘年
經驗豐富信譽卓著

日本精機工業所株式會社榮譽出品

SKK減速機

構造正確・穩定・結構堅固耐用



適合：造船、紡織、金屬、搬運、鋸磨、印刷等各種工業機械之用。

總代理：力仕實業公司
 九龍彌敦道554號A座704-5室
 電話：K-983739，K-983925
 門市部設在香港，專人示範
 及上門服務2077號地下・電話：K-557838

減速範圍：
 1/10—1/20—30
 減力1/4—200匹

鹹甜點心 每款一元三角
粉飯麵 三元、四元、五元
萬筵喜酌 特價酬賓

諸君賜顧 請速定座
定座電話 K666291 (十線)
九龍尖沙咀彌敦道 66-70 號

台北照會菲律賓政府 重申國府決策 保護南沙羣島

中國領土主權完整不容侵犯

【中央社台北二十日電】外交部昨接菲律賓外交部照會，謂菲政府於本月二十日，向中華民國政府提出照會，重申國府決策，保護南沙羣島。照會全文如下：「菲政府於本月二十日，向中華民國政府提出照會，重申國府決策，保護南沙羣島。照會全文如下：『菲政府於本月二十日，向中華民國政府提出照會，重申國府決策，保護南沙羣島。』」

締結經濟協定 開發紅海資源

【中央社開羅二十日電】埃及政府與紅海沿岸各國，正積極籌備締結經濟協定，以開發紅海資源。據悉，該協定將包括海運、貿易及工業合作等項。埃及政府表示，此項協定將有助於紅海地區之經濟發展，並加強各國間之合作。

美與埃及及協商 恢復外交關係

【華盛頓二十日電】美國政府與埃及政府，正就恢復外交關係進行協商。據悉，雙方已就相關問題達成初步協議，並將於近日內正式簽署。此舉將有助於中東地區之和平與穩定。

英鎊止跌回升 金價又破紀錄

【倫敦二十日電】英鎊昨日在國際市場上止跌回升，金價亦隨之上升，創下新高。分析人士認為，此乃由於市場對英國經濟前景看好所致。

美蘇表面友好 暗中爭霸世界

【華盛頓二十日電】儘管美蘇兩國在表面上保持友好關係，但雙方在國際事務中仍暗中爭奪霸權。此種局勢已引起國際社會之高度關注。

今日本報新聞精華

本報今日報導之重要新聞摘要如下：一、台北照會菲律賓政府，重申國府決策，保護南沙羣島。二、締結經濟協定，開發紅海資源。三、美與埃及及協商，恢復外交關係。四、英鎊止跌回升，金價又破紀錄。五、美蘇表面友好，暗中爭霸世界。

論社 香港市民一錯不容再錯

過去我們曾討論過，在目前的形勢下，香港市民應如何自處。我們認為，香港市民應保持冷靜，並積極參與社會事務。一錯不容再錯，我們必須吸取教訓，並為香港的未來而努力。

能源會議未能消除歧見

【華盛頓二十日電】關於能源問題的國際會議，未能消除各方之歧見。會議中，各國代表就能源分配、開發及貿易等問題展開激烈辯論，但最終未能達成一致意見。

波德公路安全隊員罷工

【華沙二十日電】波蘭公路安全隊員昨日舉行罷工，導致全國公路交通陷入癱瘓。罷工者要求改善工作條件及待遇，但遭政府拒絕。

全國陸空交通混亂

【華盛頓二十日電】由於罷工及天氣因素，美國全國陸空交通陷入混亂。許多航班被取消，道路亦出現嚴重擁堵，給市民之出行帶來極大不便。

彭林與子孔判批

【華盛頓二十日電】美國政府昨日對彭林及其子孔判作出判決，批評其行為。判決指出，二人之行為嚴重違反了美國法律，並對國家安全造成了威脅。

阿拉伯小型高峯會議 可能在阿爾及爾舉行

【阿爾及爾二十日電】阿拉伯小型高峯會議，可能在阿爾及爾舉行。會議旨在討論阿拉伯世界之和平與發展問題，並加強各國間之合作。

由中國傳到西方 針灸術在美國日漸流行

【華盛頓二十日電】針灸術在美國日漸流行，許多民眾開始接受針灸治療。此種傳統中藥療法，因其對多種疾病之療效顯著，而受到廣泛歡迎。

美蘇表面友好 暗中爭霸世界

【華盛頓二十日電】儘管美蘇兩國在表面上保持友好關係，但雙方在國際事務中仍暗中爭奪霸權。此種局勢已引起國際社會之高度關注。

菲律賓南部蘇祿省戰事激烈 回教叛軍敗退 雷洛市陷火海

五千名政府軍進攻下叛軍傷亡慘重 澳總理在菲接受名譽法學博士學位

【合衆國際社馬尼拉二十日電】菲律賓南部蘇祿省戰事激烈，回教叛軍在五千名政府軍進攻下，傷亡慘重，已向北撤退。雷洛市（Zamboanga）昨日被政府軍攻陷，全城陷入火海。叛軍領袖薩蘭加（Sulanga）在戰鬥中受傷，目前仍在逃。政府軍發言人表示，叛軍在雷洛市的防禦已告崩潰，政府軍正追擊殘餘叛軍。此外，菲律賓總統府昨日宣佈，澳總理霍華德（Howard）將在菲接受名譽法學博士學位，以表彰他在促進兩國友好關係方面所做的貢獻。

如邊境再有衝突 將帶來嚴重後果

【法新社開羅二十日電】埃及外交部發言人昨日表示，如果邊境再有衝突，將帶來嚴重後果。發言人指出，埃及政府已多次向以色列提出和平建議，但以色列方面並未作出積極回應。目前，邊境地區的緊張局勢依然嚴重，雙方軍隊在邊境地區均有調動。埃及政府呼籲以色列方面保持冷靜，通過對話解決爭端，否則將採取必要措施維護國家領土完整。

接受日政府請求 兩次發射已取消

【日經新聞二十日電】日本政府昨日表示，已接受蘇聯在北太平洋洋火試射的請求。日本政府表示，蘇聯方面已提出兩次發射請求，但日本政府已決定取消這兩次發射。日本政府認為，在北太平洋進行火試射存在安全隱患，且可能對周邊國家造成威脅。目前，日本政府正與蘇聯方面進行進一步磋商，以確保試射的安全進行。

阿國長國鼓勵 國民結婚生子

【阿國通訊二十日電】阿爾巴尼亞政府昨日宣佈，將鼓勵國民結婚生子。政府表示，為了增加人口，政府將對結婚的夫婦提供經濟補貼，並對生育的兒童提供教育優惠。政府還將舉辦一系列宣傳活動，鼓勵國民結婚生子。目前，阿國的人口增長率較低，政府希望通過這些措施提高出生率。

美警方已拘捕 一名嫌疑份子

【美聯社二十日電】美國警方昨日宣佈，已拘捕一名涉嫌與恐怖組織有關的嫌疑份子。警方表示，該名嫌疑人在紐約市被捕，目前正在接受進一步調查。警方還表示，他們已經掌握了大量證據，證明該名嫌疑人與多個恐怖組織有聯繫。目前，該名嫌疑人已被關押在監獄中，等待出庭受審。

決定限制進口 油用省節爾泊尼

【美聯社二十日電】美國政府昨日宣佈，將決定限制進口石油，以節省能源。政府表示，由於國際石油價格上漲，為了減輕國內的負擔，政府將採取限制進口措施。政府還將鼓勵企業和個人節約用油，以減少對石油的需求。目前，美國政府正與國際石油組織進行磋商，以尋求更有效的能源管理方案。

北韓建議不實際 南北會議困難多

【美聯社二十日電】北韓政府昨日建議與南韓舉行南北會議，但南韓方面認為該建議不實際。南韓政府表示，北韓的建議缺乏誠意，且會議的組織和進行存在許多困難。南韓政府還表示，他們將繼續與北韓進行對話，但前提是北韓必須先採取實際行動。目前，南北關係依然緊張，雙方在多個問題上存在分歧。

英將向巴西交涉 引渡郵車劫賊

【路透社二十日電】英國政府昨日表示，將向巴西政府提出交涉，要求引渡一名涉嫌郵車劫案的嫌犯。英國警方表示，該名嫌犯在巴西境內作案後逃往英國，目前正被警方追緝。英國政府希望巴西政府能協助警方將其引渡回英受審。目前，巴西政府尚未對此作出回應。

三島熱狂男子 剖腹自殺未死

【日經新聞二十日電】日本三島市一名熱狂男子昨日剖腹自殺，但經搶救後未死。警方表示，該名男子在當地的神社前剖腹，目前仍在醫院接受治療。警方還表示，該名男子患有嚴重的精神疾病，目前正在接受治療。目前，該名男子的情況穩定，但尚未清醒。

意大利導演攝製 大陸真象紀錄片

【路透社二十日電】意大利著名導演昨日宣佈，將攝製一部關於中國大陸的紀錄片。導演表示，他將親自前往中國大陸進行拍攝，以真實地反映當地的社會狀況。導演還表示，這部紀錄片將以客觀、公正的視角呈現中國大陸的真實面貌。目前，導演正在籌集資金，並與當地政府進行協商。

新探測器 日本發明

【美聯社二十日電】日本科學家昨日宣佈，已發明一種新的探測器，可用於探測地下的礦藏。科學家表示，這種探測器具有高精度、易操作等優點，將對地質勘探產生重大影響。科學家還表示，他們將進一步完善這種探測器，使其更具實用性。目前，這種探測器正在進行試驗。

阿國長國鼓勵 國民結婚生子

【阿國通訊二十日電】阿爾巴尼亞政府昨日宣佈，將鼓勵國民結婚生子。政府表示，為了增加人口，政府將對結婚的夫婦提供經濟補貼，並對生育的兒童提供教育優惠。政府還將舉辦一系列宣傳活動，鼓勵國民結婚生子。目前，阿國的人口增長率較低，政府希望通過這些措施提高出生率。

危地馬拉兇手 專割女人乳房

【路透社二十日電】危地馬拉一名兇手昨日被控專割女人乳房。警方表示，該名兇手在當地的森林中作案，目前已被捕。警方還表示，該名兇手患有嚴重的精神疾病，目前正在接受治療。目前，該名兇手已被關押在監獄中，等待出庭受審。

大五明星新片

姜大衛 狄龍 陳觀泰 王鍾 李修賢

THE SAVAGE 5

張徹導演

五員虎將威猛 巨星雲集震撼 震撼犀利 兒童不宜

泰國 天一夜最

巨風香肉七 片趣驚彩

玩家

看宜不童兒

華盛頓 新映

越越映 錯當佳 過前片

PAPER MOON

頭鬼小與千老大

香港大舞台

今天 獻映

奪命怪醫

歐洲公司 映期下

海港

新片 獻映

愛慾奇觀

WITH LOVE

國泰

今天 獻映

愛慾奇觀

WITH LOVE

國泰

今天 獻映

愛慾奇觀

WITH LOVE

國泰

今天 獻映

愛慾奇觀

WITH LOVE

本港新聞

懷疑黑社會控制新村裝修 警隊開赴藍田新村 帶裝修工人卅人返署

【本報訊】警方懷疑藍田新村裝修工程，可能受到黑社會控制，於昨日下午一時許，帶同大批警員，開赴該處，將正在該處裝修的工人，帶回警署，進行調查。

據悉，該處裝修工程，是由一名姓李的男子，負責招攬工人，進行裝修。警方在現場，發現該名男子，正與多名工人，在現場商討裝修事宜。警方在現場，發現該名男子，正與多名工人，在現場商討裝修事宜。

上海街麻雀館兇殺 男子被控謀殺罪名

【本報訊】一名男子，因在上海街麻雀館，被控謀殺罪名，於昨日下午，在該處，被警方拘捕。

據悉，該名男子，名為張某，現年三十歲，籍貫廣東。警方在現場，發現該名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。警方在現場，發現該名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。

旺角寫字樓 商業中心完善管理中央冷氣系統

【本報訊】旺角寫字樓，商業中心完善管理中央冷氣系統，於昨日下午，在該處，被警方拘捕。

據悉，該名男子，名為張某，現年三十歲，籍貫廣東。警方在現場，發現該名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。警方在現場，發現該名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。

燈亮例違宗兩 款罰判告被

【本報訊】兩名男子，因違反燈亮例，被警方拘捕，並被控以違反燈亮例罪名。

據悉，該兩名男子，名為張某和李某，現年三十歲，籍貫廣東。警方在現場，發現該兩名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。警方在現場，發現該兩名男子，正與多名男子，在現場商討裝修事宜。



司馬表如此多嬌

A brief glance at CYMA models

美觀 準確 耐用

特約港九各大表行珠寶商代售

總代理：倫記行有限公司
香港德輔道中五十九號三樓

商務印書館春季大廉價十天

二月九日至十八日

辭海(合訂本)	30.00
辭海(分冊本)	26.50
辭源(合訂本)	17.00
辭源(分冊本)	14.00
綜合英漢大辭典	24.00
求學英文大辭典	11.00
英漢雙解實用英漢字典	11.00
英漢新詞典	11.00
英漢用法辭典	17.00
德漢辭典	11.00
法漢辭典	12.00
漢法辭典	15.00
西漢辭典	12.00
通用漢英辭典(精裝一冊)	12.00
漢英時常用語辭典(精裝)	11.00
醫學名辭彙編	15.00
英漢醫學辭典	26.50
錦繡中華	200.00
國語辭典 第八版	6.00
國語辭典 第九版	7.50
國語辭典 附別集	21.00
國語辭典 附別集	28.50
春秋左傳集注(精裝一冊)	10.50
後漢書(平裝一冊)	75.00
文史叢書(清)章學誠著	6.00
韓昌黎集	9.00
歐陽文忠公集	9.00
蘇東坡集	7.50
柳河東集(二冊)	12.00
陳亮先生文集「宋」王若石撰	19.00
唐宋八大家	4.90
宋明理學	6.40
宋明理學	22.50
宋明理學	9.00
宋明理學	9.00
宋明理學	11.50
中國美術史綱	15.00
大河彼岸	9.00
我在中國三十年	1.50
漫長的革命	4.20
工程力学	9.00
機械力学	5.70
物理力学	9.00
半導体	10.50
中國醫科雜誌	4.50
針灸取穴參考圖(四幅)	7.50
中西醫結合實用藥物治療手冊	12.00
常用中藥藥手冊	6.80
常用中藥藥手冊	11.30
丸散膏丹集成(精裝)	10.50
藥物製法及製劑	16.50
中華文庫選輯 合訂本	2.30

國內版、本版、香港版圖書八折
紙筆墨硯八折 文具唱片九折

香港分館：皇后大道中55號 電話：221734
東區支館：軒尼詩道509號 電話：766761
北角支館：英皇道395號 電話：632656

盛德工業大廈

香港仔黃竹坑道大馬路旺點

每呎只售 68元

四面單邊 光綫充足 電梯五部

對正即將興建連跑馬地之陸道口

一次付款 特價八五
分期付款 九折優待

其他付款方式 盡量通融
全部工程完成 即買即用

洽購處：天德有限公司

香港中區永樂銀行大廈7字樓B座 電話：5-23607
地盤辦事處：5-22530

雲利大廈

雲咸街52號商業用途

分層出售 分期付款
每層千三呎即入伙

通利大廈

(商業用途)

荷雲街324號近匯豐銀行

六至十二樓招租
每層千六呎租金每呎二元二起

雲咸街十七樓A座招租
大坑道 大坑徑

1450呎租3500元(不包差餉)
連有車位可觀見全部海景

大昌物業管理有限公司
中區大廈1223室 電話：5-22312

凍房開業啟事

本公司官塘海濱道一七七號之凍房全部探用怡和洋行約克牌(YORK)冷機系統連急凍設備現已妥安由即日起開始營業代客貯存各種貨物特此奉告

大生凍房倉庫有限公司啟

電話：三一四一八三五一

利獲家證券(香港)有限公司

利獲家證券(香港)有限公司各股東請注意
，虎豹兄弟國際有限公司所提出之收購建議，其同意書及過戶表格最後接納日期為二月十四日(即明日)下午三時正
各股東請立即填妥其同意書及過戶表格，向香港都爹利街，興發行八樓，雅柏勤(香港)有限公司辦理手續。

寶能閣

廣播道 中環洋樓

六百呎售十六萬餘

頂樓複層 景色優美
選料上乘 設計新穎
足量車位 八年付款

即將入伙

恒隆 5-458131
地盤週日假期照常辦公

華僑日報 · 七海旅運有限公司 聯合舉辦 讀者台灣觀光團

七天豪華環島 (臺灣知本溫泉) \$1,650 8月30日 4月13日 4月27日 5月25日	九天週末環島 (逢星期六出發) \$1,800 2月9日 2月16日 2月23日 3月2日
十天豪華環島 (台北線) \$1,950 8月10日 4月5日 4月11日 4月12日	十天豪華環島 (高雄線) \$1,950 4月10日 4月9日 6月14日 7月24日

詳情請詢：七海旅運有限公司
德輔道中國際大廈1702-3室 電話：5-455639 5-451404
香港中環林利街華僑日報 電話：5-231637 5-251974

道亨銀行

本行倫敦分行經於本年一月十六日開業

貴子弟在英國求學需人服務
貴親友在英國工作需求聯絡
欲往英國及轉口各地深覺人地生疏

本行倫敦分行均樂意代為服務

港英匯兌快捷 服務週到

倫敦分行地址：唐人街四至五號
NOS. 4-5 GERRARD STREET, LONDON W1

祥雲大廈

九龍土瓜灣馬坑道八號明月戲院左鄰
高尚住宅兩座連地下二樓寬敞旺盛
茶樓酒家 理想地點 一百零五呎入伙
春節期間 特別優待

洽購處：明發建築有限公司 電話：3-817433
周氏父子有限公司

長興大樓

適合茶樓酒家春節期間特別優待
二樓商業樓宇全層面積四千多呎
建築完成經已入伙向餘舖位數間
香港西灣河及聖十字街大馬路邊

全新運到 恢復供應 正宗上海精磨粳米

香軟滑 食味與別不同 宜粥宜飯

耀和有限公司經銷
港九各零沽商有售

福昇大廈

999年期
預售85折
每呎售196元
免首期
可分30年
或17年付

一廳三房 伙伙單邊
一二三樓商業
地下只餘餘一間

金大發展
香港干諾道中30號三和大廈17樓
電話：5-255211 地盤：5-604868

聘請繙譯

聘請有經驗之男女英漢中繙譯專長夜間工作有意者請將履歷連同最近照片一幀及電話號碼寄至華僑日報信箱三〇五號合約約晤面試用

本港新聞

貝納祺請政府採取實際有效辦法
即遏止通貨膨脹

百物騰貴米糧飲食皆提高兩倍三倍或更高倍數
貝氏抨擊議員競選最近兩次出現貪污舞弊事件

【本報訊】貝納祺議員昨日在立法局會議中，對政府採取實際有效辦法，以遏止通貨膨脹，表示極大關注。他指出，目前香港物價飛騰，米糧、肉類、蔬菜、油類、蛋類、水果等，無一不漲，且漲幅驚人。他認為，政府應採取果斷措施，以穩定物價，保障市民生活。此外，他還抨擊了最近兩次議員競選中出現的貪污舞弊事件，認為這嚴重損害了政府的聲譽。

沙利士指出錯誤的樽節用度影響市政局
許多建設俱被擱置

且令市局不能獲得具備資格的足夠人手

【本報訊】沙利士昨日在立法局會議中，對市政局的樽節用度表示強烈不滿。他指出，由於政府削減了對市政局的撥款，導致許多重要的建設項目被擱置，且令市局無法聘請到足夠的具備資格的人員。他認為，這種做法將會嚴重影響市政服務的質量，並呼籲政府重新審視對市政局的撥款政策。

多士劫打飛四
伴伙個一殺慘
兇追犬警動出隊警

【本報訊】昨晚九時許，在灣仔區發生一起慘劇。一名男子被四隻狗咬傷，傷勢嚴重。警方接報後迅速趕到現場，並出動了警犬追捕兇犬。經過一番激烈的追逐，兇犬最終被警方擊斃。警方目前正在調查這起事件的起因，並提醒市民在遛狗時應採取必要的安全措施。

市政分區
張有興指出好處甚多

【本報訊】張有興昨日在立法局會議中，對市政局的分區計劃表示支持。他指出，分區計劃將有助於提高市政服務的效率和質量，並更好地滿足不同地區市民的需求。他認為，這是一個非常明智的決定，並呼籲市民積極配合政府的分區計劃。

大廈關門捉賊
警來遍搜不獲

【本報訊】昨晚九時許，在灣仔區發生一起盜竊案。一名男子在一家大廈內被警方捉獲。警方在該大廈內進行了全面搜查，但未能找到失物。警方目前正在調查這起案件的起因，並提醒市民在離開大廈時應妥善保管財物。

小評
駕車危險不能逃避責任

【本報訊】在灣仔區發生的一起交通事故中，一名司機因駕駛不當導致多人受傷。這起事件再次提醒我們，駕駛汽車是一項高度危險的活動，司機必須承擔相應的責任。我們呼籲所有司機在駕駛時應保持警惕，遵守交通規則，以確保道路安全。

萬百數撥
貌現洲長變改
成完可年十二

【本報訊】政府昨日宣佈，將撥款一百萬港元，用於改善長洲的現狀。這項撥款將用於改善長洲的基礎設施、環境衛生和社會服務。政府表示，這項撥款是長洲發展計劃的一部分，旨在提高長洲居民的生活質量，並促進長洲的經濟發展。

中山同鄉逾五百
春節大聯歡

【本報訊】中山同鄉會昨日舉行春節大聯歡活動，吸引了超過五百名同鄉參加。活動內容豐富多彩，包括文藝表演、遊戲競賽和聚餐等。同鄉們在歡快的氣氛中慶祝春節，並加強了彼此之間的聯繫和友誼。

漢城空運服務?

每日兩班

預定位請電

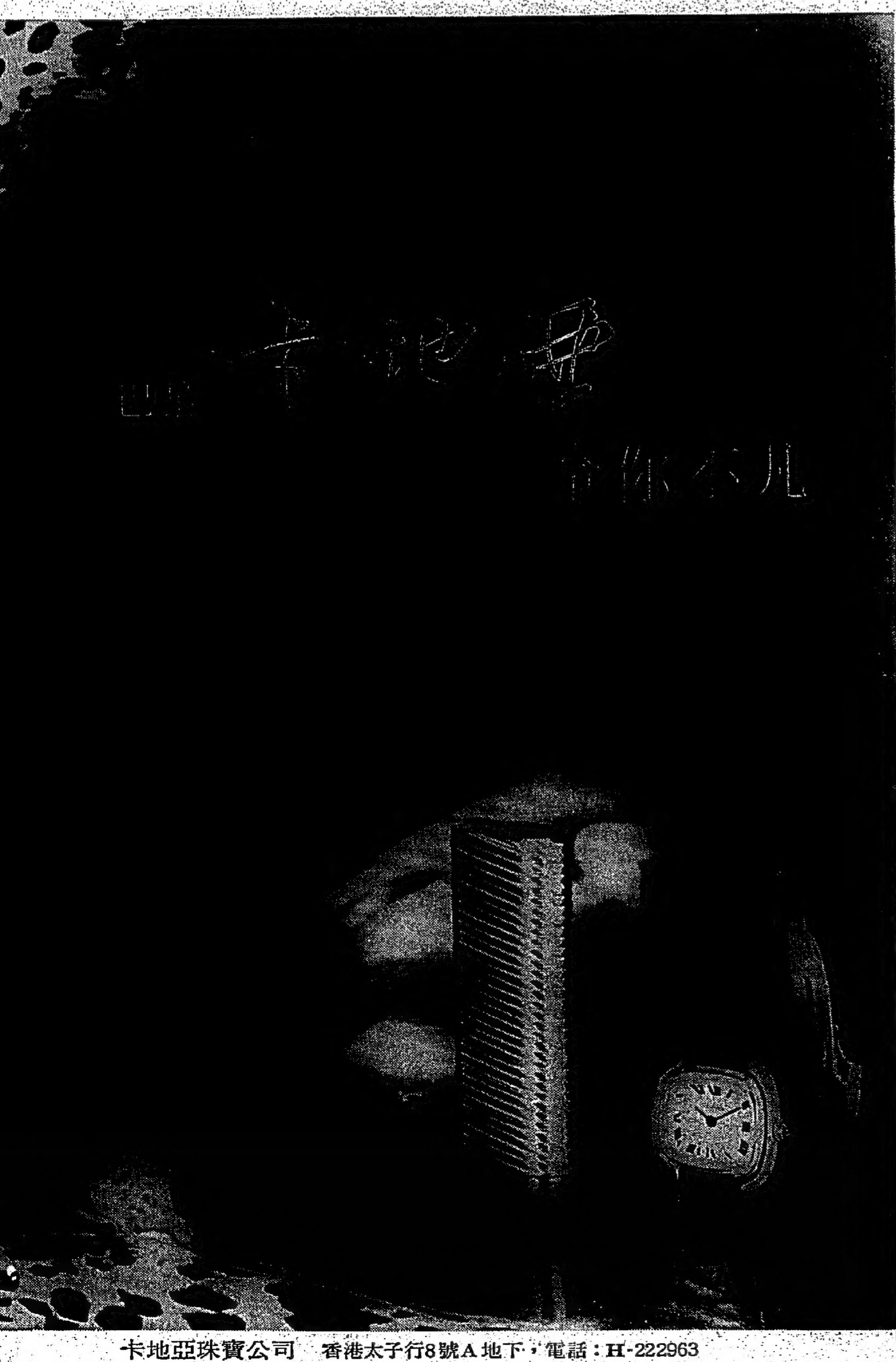
3-8297170

3-8297384

國泰空運·服務最佳
太古集團屬下機構

卡地亞珠寶公司

香港太子行8號A地下，電話：H-222963



本報新聞

羅德璋議員強調注意污染問題

清潔海灘已盡全力

康樂設備陸續加強

【本報訊】羅德璋議員在日前出席立法局會議時，強調政府應注意污染問題，並表示清潔海灘已盡全力，康樂設備亦在陸續加強中。

羅議員指出，政府應加強對污染源的監管，特別是在工業區和住宅區的交界處，應設立更多的監測站，以確保空氣和水質的安全。他認為，政府應採取更嚴格的措施，防止工業廢水和垃圾的非法排放，以保護公眾的健康和環境。

在談到海灘清潔時，羅議員表示，政府已盡全力清潔海灘，並定期派員巡查。他指出，政府應加強對海灘垃圾的收集和管理，並鼓勵公眾參與海灘清潔活動，共同維護海灘的清潔。

關於康樂設備，羅議員表示，政府應陸續加強海灘的康樂設施，如增加更多的休息亭、更衣室和淋浴設施，以方便市民在海灘活動。他認為，政府應提供更多樣化的康樂活動，如游泳比賽、沙灘排球等，以豐富市民的休閒生活。

市政局一九七四年工作目標

繼續推進市政事務

【本報訊】市政局昨日公佈一九七四年工作目標，包括繼續推進市政事務，改善城市環境，並加強對市民的服務。

市政局表示，一九七四年的工作目標包括：繼續推進市政事務，如道路維修、垃圾收集和水務管理；改善城市環境，如增加綠化面積和加強對污染源的監管；加強對市民的服務，如增加公共設施和舉辦社區活動。

市政局還表示，將繼續加強對市民的服務，如增加公共設施和舉辦社區活動。他們將繼續與市民合作，共同改善城市環境和服務。

提倡火葬政策

為使經濟使用土地

【本報訊】政府昨日宣佈提倡火葬政策，以節省土地資源，並為市民提供經濟實惠的安葬選擇。

政府表示，火葬是一種節省土地資源的方式，特別是在城市地區，土地資源非常有限。通過提倡火葬，政府可以減少對土地的佔用，並為市民提供更多的安葬空間。

政府還表示，火葬是一種經濟實惠的安葬方式，特別是在經濟困難時期，火葬可以為市民節省大量的安葬費用。政府將提供補貼，以鼓勵市民選擇火葬。

黃夢花議員發言指出

必須提高中文教育水準

中英在法庭同等地位

【本報訊】黃夢花議員在日前出席立法局會議時，指出必須提高中文教育水準，並確保中英在法庭具有同等地位。

黃議員指出，中文教育是香港市民的基本權利，政府應加強對中文教育的投入，提高教學質量。他認為，政府應提供更多樣化的中文教育課程，以滿足不同市民的需求。

在談到中英在法庭的地位時，黃議員表示，中英在法庭應具有同等地位，政府應確保中英在法庭上的權利得到平等保護。他認為，政府應加強對中英在法庭地位的研究，並採取措施確保中英在法庭上的地位平等。

香港高等法院大錢債案

一九七三年第三二〇九號

【本報訊】香港高等法院昨日審理一宗涉及一九七三年第三二〇九號大錢債案，被告為林某。

法院表示，這是一宗涉及大錢債的案件，被告被指控在未經授權的情況下，向公眾發行大錢債。法院將根據相關法律對被告進行審判。

被告林某辯稱，其發行大錢債是為了籌集資金，並非為了非法目的。他認為，其行為是合法的，不應受到法律制裁。

牛頭角二期清理木屋

七十間順利拆完

【本報訊】牛頭角二期清理木屋工程昨日順利完成，共拆除七十間木屋。

工程負責人表示，清理木屋工程進展順利，所有木屋均已安全拆除。他們將繼續加強對該地區的監管，確保環境安全。

清理木屋工程是為了改善牛頭角二期的環境，並為市民提供更多的公共設施。政府將繼續加強對該地區的開發和建設，以改善市民的生活環境。

先夫孫公以倫於一九七四年二月八日

在馬來西亞吉隆坡息勞歸主經由 未亡人

【本報訊】先夫孫公以倫於一九七四年二月八日在馬來西亞吉隆坡息勞歸主，經由未亡人辦理。

孫公以倫生前在馬來西亞經營生意，現已圓滿結束。他的家人將繼續經營他的生意，並為他舉辦安葬儀式。

孫公以倫的家人感謝社會各界對他的支持，並表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

唐宅家人稟報

治喪處：香港殯儀館

【本報訊】唐宅家人昨日稟報，治喪處設於香港殯儀館。

唐宅家人表示，他們將按照傳統習俗為先夫舉辦安葬儀式。他們感謝社會各界對他們的關心和支持。

唐宅家人還表示，他們將繼續經營先夫的生意，並為社會做出貢獻。

拍賣軍部之剩餘物資及車輛廣告

一九七四年二月十四日

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛廣告，定於一九七四年二月十四日舉行。

拍賣物資包括各種軍用設備、車輛和物資。拍賣車輛包括各種軍用車輛和民用車輛。

拍賣物資和車輛是為了處理軍部的剩餘物資，並為政府籌集資金。拍賣將公開進行，歡迎各界人士參加。

令尊翁少主

孫小姐之

【本報訊】令尊翁少主孫小姐之，定於一九七四年二月十四日舉行。

孫小姐生前在社會上做出過傑出貢獻，她的家人將為她舉辦安葬儀式。他們感謝社會各界對她的支持。

孫小姐的家人還表示，他們將繼續經營先夫的生意，並為社會做出貢獻。

令祖父唐公

大信少英太老爺

【本報訊】令祖父唐公大信少英太老爺，定於一九七四年二月十四日舉行。

唐公大信生前在社會上做出過傑出貢獻，他的家人將為他舉辦安葬儀式。他們感謝社會各界對他的支持。

唐公大信的家人還表示，他們將繼續經營先夫的生意，並為社會做出貢獻。

治喪處：香港殯儀館

唐宅家人稟報

【本報訊】治喪處：香港殯儀館，唐宅家人稟報。

唐宅家人表示，他們將按照傳統習俗為先夫舉辦安葬儀式。他們感謝社會各界對他們的關心和支持。

唐宅家人還表示，他們將繼續經營先夫的生意，並為社會做出貢獻。

拾獲財物

拾獲財物

【本報訊】拾獲財物，拾獲財物。

拾獲財物包括各種現金、珠寶和衣物。拾獲財物是為了尋找失主，並為失主提供幫助。

拾獲財物的人將根據失主的指示處理財物。拾獲財物的人還表示，他們將繼續尋找失主，並為失主提供幫助。

海軍處佈告

海軍處佈告

【本報訊】海軍處佈告，海軍處佈告。

海軍處佈告包括各種海軍規定和公告。海軍處佈告是為了加強海軍管理，並為海軍人員提供指導。

海軍處佈告的人將根據海軍規定處理海軍事務。海軍處佈告的人還表示，他們將繼續加強海軍管理，並為海軍人員提供指導。

通告啟事

通告啟事

【本報訊】通告啟事，通告啟事。

通告啟事包括各種通告和啟事。通告啟事是為了加強社會管理，並為市民提供指導。

通告啟事的人將根據社會管理規定處理社會事務。通告啟事的人還表示，他們將繼續加強社會管理，並為市民提供指導。

治喪處：香港殯儀館

唐宅家人稟報

【本報訊】治喪處：香港殯儀館，唐宅家人稟報。

唐宅家人表示，他們將按照傳統習俗為先夫舉辦安葬儀式。他們感謝社會各界對他們的關心和支持。

唐宅家人還表示，他們將繼續經營先夫的生意，並為社會做出貢獻。

本港新聞

局法立詢質日今員議
價米定穩

行有 價米定穩
何如日每量耗量用油汽水火

【本報訊】立法局今日舉行會議，非議員提出九項質詢，其中一項有關米價，引起各界注意。會議由主席主持，首先由議員提出九項質詢，其中一項有關米價，引起各界注意。會議由主席主持，首先由議員提出九項質詢，其中一項有關米價，引起各界注意。會議由主席主持，首先由議員提出九項質詢，其中一項有關米價，引起各界注意。

問題青年日益增加
當局應速設法補救

陳子鈞提四項建議
取締酒館等當局仍未明確解答

【本報訊】社會局局長陳子鈞昨日在立法局會議中，就「問題青年」問題，向當局提出四項建議，要求當局採取措施，以解決此類問題。陳子鈞指出，目前社會上存在著大量的「問題青年」，他們缺乏教育，行為不端，對社會造成負面影響。他建議當局應加強對青少年的教育和輔導，並取締酒館等場所，以減少青少年接觸不良環境的機會。

香港藝術節節目
二月十三日 星期三

【本報訊】香港藝術節節目表如下：二月十三日（星期三）晚上八時正，大戲院：維多利亞管樂團演奏；晚上八時正，小戲院：維多利亞管樂團演奏；晚上八時正，大戲院：維多利亞管樂團演奏；晚上八時正，小戲院：維多利亞管樂團演奏。

反毒漫畫比賽
揭曉

【本報訊】由香港社會服務處主辦的「反毒漫畫比賽」，昨日揭曉。經過評審團的認真評選，共有五名參賽者獲獎。獲獎作品以生動的漫畫形式，揭露了毒品的危害，並呼籲青少年遠離毒品。主辦單位表示，將對獲獎作品進行展出，並頒發獎金和獎狀給獲獎者。

巴政府將立例
管制棉紗品質

【本報訊】巴基斯坦政府昨日宣佈，將立法管制棉紗品質。政府表示，為了保護棉紗產業的健康發展，並確保消費者購買到優質產品，政府決定對棉紗的生產和銷售進行嚴格監管。新法例將規定，棉紗生產商必須符合一定的品質標準，並接受政府的檢查和認證。違反規定者將面臨罰款或其他法律制裁。

證券法
投資保障法

【本報訊】香港證券及期貨委員會昨日公佈了新的證券法和投資保障法。新法例旨在加強對證券市場的監管，保護投資者的利益，並促進證券市場的公平競爭。新法例涵蓋了證券的發行、交易、信息披露以及投資者保護等多個方面。委員會表示，新法例的實施將有助於提高證券市場的透明度和信譽，為投資者提供更好的服務。

美國得勝輪船
介紹低溫翻胎

【本報訊】美國得勝輪船公司昨日向香港政府介紹了一種新型的「低溫翻胎」技術。該技術利用特殊的化學材料，可以在低溫環境下對輪胎進行翻胎，從而延長輪胎的使用壽命，並提高輪胎的安全性。得勝輪船公司表示，這種技術已經在他們的船隻上進行了測試，效果非常顯著。他們希望能夠將這一技術推廣到更多的船隻上，以減少輪胎更換的頻率和成本。

英建築師團訪港
提供建築新技術

【本報訊】由英國政府組成的建築師團昨日訪問香港，向當地的建築師和工程師提供最新的建築技術和經驗。該團成員包括多位在建築領域具有豐富經驗的專家，他們將與當地的專業人士進行交流，並分享英國在建築設計、施工和管理方面的最新進展。此次訪問旨在促進中英兩國在建築領域的合作，並提高香港的建築水平。

紹榮鋼鐵廠
承接建築鐵包工包料

【本報訊】紹榮鋼鐵廠昨日宣佈，將承接各類建築鐵包工包料業務。該廠擁有先進的生產設備和技術，能夠生產出高質量的鋼鐵產品，並提供專業的安裝和施工服務。紹榮鋼鐵廠表示，他們將以誠信為本，為客戶提供優質的服務和產品。歡迎各界人士垂詢和洽談。

汽船「澳門號」
詳情如下：

【本報訊】「澳門號」汽船將於近日開航。該船由信德船務有限公司經營，往返於香港和澳門之間。船隻設備齊全，服務周到，是往返兩地最便捷的交通工具之一。詳情如下：船名：澳門號；公司：信德船務有限公司；航線：香港至澳門；開航日期：每日往返。

拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告

【本報訊】拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告。拍賣人：拍賣針織機及鋼花紋鍊等。拍賣日期：一九七四年二月二十三日。拍賣地點：香港中環皇后大道中。拍賣人表示，將拍賣一批高質量的針織機和鋼花紋鍊，歡迎有興趣的人士參加。

拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告

【本報訊】拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告。拍賣人：拍賣針織機及鋼花紋鍊等。拍賣日期：一九七四年二月二十三日。拍賣地點：香港中環皇后大道中。拍賣人表示，將拍賣一批高質量的針織機和鋼花紋鍊，歡迎有興趣的人士參加。

拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告

【本報訊】拍賣針織機及鋼花紋鍊等廣告。拍賣人：拍賣針織機及鋼花紋鍊等。拍賣日期：一九七四年二月二十三日。拍賣地點：香港中環皇后大道中。拍賣人表示，將拍賣一批高質量的針織機和鋼花紋鍊，歡迎有興趣的人士參加。

金葉街 新樓租售
本號現有金葉街新樓一座，座落金葉街，環境優美，交通便利。樓房高大，通風透光，適宜居住或辦公。有意者請洽：電話：二二三三。

打字機新春平賣！
全新手提 235-1
本號現有各款打字機，新春期間平賣，機會難得。歡迎參觀選購。地址：中環皇后大道中。電話：二二三三。

徵購 CONAIR 電風筒
茲有外國買家欲購 CONAIR 電風筒，數量不限。請將該廠家直接與本公司聯絡，或有任何人能提供該廠消息者，可付回酬若干。聯絡電話：五十四三三九一六蕭洽。

銀行職員
某大華資銀行徵求職員年約25至45歲，品行端正，有五年以上貨幣兌換經驗。請將英文及簿記待遇優厚應徵人備履歷半身相片及中英文函件寄香港郵箱第二九八〇號合則約聘。

永發打字機公司
本號專營各款打字機，零件齊全，修理技術精湛。歡迎垂詢。地址：中環皇后大道中。電話：二二三三。

UNIVERSAL GENEVE
「宇宙」表
無上高雅的禮物
夢寐以求……私心獨佔……最高雅的名表……
贈予意中人，永誌歡樂時光……
也許，你選中的是發出嗡嗡微响的「宇宙」型電子音叉表，準確性之高，為同類中之冠（亦是世界上第一個獲得官方證書的電子音叉精密計時）；
或者是特薄的「金寶」型，自動避震，而表機祇厚2.5毫米。
無論你選擇任何一款，祇要「宇宙」表，都是最高雅，都具有瑞士最先進技術傳統。
請到各大表行參觀，你一定會遇到一款最合你心意的「宇宙」表——無上高雅的禮物！
欲購詳情，請函：
香港皇后大道中公共行419室
宇宙（遠東）有限公司
宇宙名表·名聞宇宙

本港新聞

市局議員伍秉堅指市政署工作未盡全力

雖然用去市局財政預算甚巨以維開支 而市局若干權力受剝奪形成意見分歧

【本報訊】市議員伍秉堅昨日在市政局會議中，對市政署的工作表示不滿，指其工作未盡全力，雖然用去市局財政預算甚巨以維開支，而市局若干權力受剝奪，形成意見分歧。

伍氏在會中，指市政署在過去一年，雖然用去市局財政預算甚巨，但市政署的工作，並未盡到全力。他指出，市政署在過去一年，雖然用去市局財政預算甚巨，但市政署的工作，並未盡到全力。他指出，市政署在過去一年，雖然用去市局財政預算甚巨，但市政署的工作，並未盡到全力。

九巴司機勇擒劫匪

警務處長去函嘉獎 司機獲發獎金

【本報訊】九巴公司最近有兩位司機，因勇擒劫匪，獲警務處長去函嘉獎，並獲發獎金。

這兩位司機分別是：九巴公司司機王國強，於本月一日，在九龍彌敦道，勇擒一名持槍劫匪，獲警務處長去函嘉獎，並獲發獎金。

越押逃走又劫情侶

首被告入獄廿一月另押候判 次被告入獄廿一月另押候判

【本報訊】一名越押逃走的男子，昨日在九龍彌敦道，又劫了一對情侶，首被告入獄廿一月，另押候判，次被告入獄廿一月，另押候判。

這名男子，於本月一日，在九龍彌敦道，越押逃走，昨日在九龍彌敦道，又劫了一對情侶，首被告入獄廿一月，另押候判，次被告入獄廿一月，另押候判。

貨提強車貨備配 年半囚賊胆大

【本報訊】一名大膽的賊人，於本月一日，在九龍彌敦道，劫了一輛貨車，獲提強車貨備配，年半囚賊胆大。

這名賊人，於本月一日，在九龍彌敦道，劫了一輛貨車，獲提強車貨備配，年半囚賊胆大。



星光行十四樓廁所工人被毆受傷

【本報訊】一名在星光行十四樓廁所工作的工人，昨日被一名男子毆打受傷，警方正調查此事。

這名工人，於本月一日，在星光行十四樓廁所工作時，被一名男子毆打受傷，警方正調查此事。

今日世界 二月號經已出版

本期要目：
今夏舉行的世界博覽會
人類前途的展望
對發展中國家的投資問題
進行現代化的美國海軍
杜邦新時裝介紹
萬能的晶體管
各種文化藝術的新奧爾良
世界經濟發展的新趨勢
禁運禁中的石油開發
憂鬱狂想曲 (音樂)

零售每冊港幣1.50元
各大書報社均有代售

律政司認為判刑輕上訴 兩警收規判囚

昨再加刑九月

【本報訊】兩名被控收買贓物的警員，昨日在法院被判入獄九個月，律政司認為判刑輕，上訴。

這兩名警員，於本月一日，在九龍彌敦道，被控收買贓物，昨日在法院被判入獄九個月，律政司認為判刑輕，上訴。

青年藏毒品 判入獄九月

【本報訊】一名青年，因藏有毒品，昨日在法院被判入獄九個月。

這名青年，於本月一日，在九龍彌敦道，藏有毒品，昨日在法院被判入獄九個月。

證券公司一職員 偷股票判受教導

【本報訊】一名證券公司職員，因偷股票，昨日在法院被判受教導。

這名職員，於本月一日，在證券公司，偷股票，昨日在法院被判受教導。

邵氏片約糾紛訴訟案 王羽需付卅萬保金

【本報訊】邵氏片約糾紛訴訟案，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

這起訴訟案，涉及邵氏片約糾紛，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

酒樓擅裝火爐 被罰款四千四百

【本報訊】一家酒樓，因擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

這家酒樓，於本月一日，在九龍彌敦道，擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

證券公司一職員 偷股票判受教導

【本報訊】一名證券公司職員，因偷股票，昨日在法院被判受教導。

這名職員，於本月一日，在證券公司，偷股票，昨日在法院被判受教導。

邵氏片約糾紛訴訟案 王羽需付卅萬保金

【本報訊】邵氏片約糾紛訴訟案，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

這起訴訟案，涉及邵氏片約糾紛，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

酒樓擅裝火爐 被罰款四千四百

【本報訊】一家酒樓，因擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

這家酒樓，於本月一日，在九龍彌敦道，擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

證券公司一職員 偷股票判受教導

【本報訊】一名證券公司職員，因偷股票，昨日在法院被判受教導。

這名職員，於本月一日，在證券公司，偷股票，昨日在法院被判受教導。

邵氏片約糾紛訴訟案 王羽需付卅萬保金

【本報訊】邵氏片約糾紛訴訟案，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

這起訴訟案，涉及邵氏片約糾紛，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

酒樓擅裝火爐 被罰款四千四百

【本報訊】一家酒樓，因擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

這家酒樓，於本月一日，在九龍彌敦道，擅裝火爐，昨日在法院被判罰款四千四百元。

證券公司一職員 偷股票判受教導

【本報訊】一名證券公司職員，因偷股票，昨日在法院被判受教導。

這名職員，於本月一日，在證券公司，偷股票，昨日在法院被判受教導。

邵氏片約糾紛訴訟案 王羽需付卅萬保金

【本報訊】邵氏片約糾紛訴訟案，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

這起訴訟案，涉及邵氏片約糾紛，王羽需付卅萬保金，保證下次出庭應訊。

復活節 安達旅行團

往世界各地·服務最週到

日本

澳洲

紐西蘭

菲律賓

台灣

星馬泰

報名請到：
安達旅遊有限公司
香港干諾道中德輔道大七樓 電話：5-247001-9
九龍尖沙咀彌敦道50號四樓 3-673181-4

本週鄭重介紹之商業機器

麗確 RICOH S-1

電子製版/影印機



如果要複印得多，要快，又要平，RICOH S-1是最佳選擇。因為RICOH S-1由電子操縱，自動製版，與麗確1010（或任何）柯式機拍檔，每小時出紙六千張，成本比影印廉宜得多，且印本精美絕。閣下的鋅版機，流弊百出，何不考慮轉用RICOH S-1，保證一勞永逸。凡需大量複用的公司，學校，社團，甚至政府機關皆樂意採用。RICOH S-1，又能直接影印，一物二用，超值兩倍。

太平洋行商業機器部
中環康樂大廈41字樓
電話：5-245151

本港新聞

葉錫恩指出增設圖書館溫室室

圖書館職員要訓練 適應當前實際需求

【本報訊】葉錫恩昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

葉錫恩在會後表示，圖書館在過去一年，在服務市民方面，作出了不少努力。他指出，圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

應有津貼 應有津貼

【本報訊】市政局圖書館職員，在過去一年，在服務市民方面，作出了不少努力。他指出，圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

失業人士 接受援助

【本報訊】失業人士在過去一年，在服務市民方面，作出了不少努力。他指出，圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

街坊研究會修章

【本報訊】街坊研究會昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

莊嚴宗親會春節團拜

【本報訊】莊嚴宗親會昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

西區福德宮 籌委會開會

【本報訊】西區福德宮籌委會昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

灣仔民政區社團 招待耆老遊新界

【本報訊】灣仔民政區社團昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

時興貿易公司 東區陳列室開幕

【本報訊】時興貿易公司昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

藝星歌舞劇團 帆船賽後演出

【本報訊】藝星歌舞劇團昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

藥城捐贈未領獎品

【本報訊】藥城捐贈未領獎品昨日在市政局圖書館週年會議中，指出圖書館在未來幾年，必須在溫室室增設圖書館，以適應當前實際需求。他強調，圖書館職員必須接受訓練，以應付日益增加的讀者需求。

閣下如想向澳洲訂購貨物 我們可介紹可靠之供應商



閣下若需訂購澳洲之澳洲水果、或是污染控制設備、或是黃銅鋼條、澳洲駐港商務專員均可為閣下節省不少開支。他們是受澳洲政府之聘，就地協助香港工商界由澳洲輸入各種貨物，並為閣下提供無數暢銷香港之澳洲產品及其供應廠商之詳情。無論閣下經營何種入口業務，商務專員公署之專業人員，均可向閣下詳告有關澳洲廠商為本港工商界提供之優惠條件。祇需撥電 5-227171，澳洲商務專員即會為閣下打通與澳洲貿易之門，為閣下妥為接洽訂貨事宜。

澳洲海外貿易部

保護兒童目力家長有責!

聲寶牌

最新超薄型18"彩色電視機

採用110°亮而強顯像管



保護目力 久看不倦

免費保用一年，歡迎分期付款。

C-1831H 彩色電視機

雙重開關掣，畫面即開即有 彩色高度傳真，8個電腦選台掣 全自動化彩色光暗調節，使用方便

總代理：樂聲電器有限公司

香港中環太子行1621-1629室

傳呼：中環高士大廈U-24室 電話：5-228380

傳真：5-227222 (9線) 傳呼中心：12-251515 (7線)

本港新聞

胡鴻烈議員檢討小販管理問題
市局現行小販政策
逐步移至小販市場
但過程緩慢需時十年始可完成

【本報訊】胡鴻烈議員於昨日下午，在市政局會議中，對現行小販管理政策，提出檢討。胡氏指出，目前小販在街頭擺賣，對交通及衛生造成影響，建議政府應逐步將小販移至小販市場，但此過程緩慢，需時十年始可完成。

胡氏指出，目前小販在街頭擺賣，對交通及衛生造成影響，建議政府應逐步將小販移至小販市場，但此過程緩慢，需時十年始可完成。

【本報訊】胡鴻烈議員於昨日下午，在市政局會議中，對現行小販管理政策，提出檢討。胡氏指出，目前小販在街頭擺賣，對交通及衛生造成影響，建議政府應逐步將小販移至小販市場，但此過程緩慢，需時十年始可完成。

香港醫學會
醫學常識解答信箱

一、問：小兒疳積，如何治療？
答：小兒疳積，多因飲食不節，積滯內停所致。治療應以消積導滯為主，可服消積散或保嬰丹。若兼有蟲積，應加服驅蟲藥。

二、問：小兒驚風，如何預防？
答：小兒驚風，多因驚風發熱所致。預防應注意小兒飲食，避免過飽，並注意小兒冷暖，避免受寒。

民間良方治癒症難創奇跡

一、問：小兒疳積，如何治療？
答：小兒疳積，多因飲食不節，積滯內停所致。治療應以消積導滯為主，可服消積散或保嬰丹。若兼有蟲積，應加服驅蟲藥。

二、問：小兒驚風，如何預防？
答：小兒驚風，多因驚風發熱所致。預防應注意小兒飲食，避免過飽，並注意小兒冷暖，避免受寒。

小腸氣是腹壁有弱點
【本報訊】小腸氣，俗稱疝氣，是腹壁有弱點所致。患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用止痛藥緩解症狀。

青光眼有急性慢性之分
【本報訊】青光眼有急性慢性之分。急性青光眼症狀明顯，應立即就醫；慢性青光眼症狀隱匿，應定期檢查。

心漏病是先天性心臟病
【本報訊】心漏病是先天性心臟病的一種，患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用藥物治療。

手掌多汗應看皮膚醫生
【本報訊】手掌多汗，多因植物神經系統功能障礙所致。患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用藥物治療。

體重與食量有關
【本報訊】體重與食量有關。食量過大，體重增加；食量過小，體重減少。患者應注意飲食，保持體重穩定。

鼻竇炎徵候頭痛發熱
【本報訊】鼻竇炎徵候頭痛發熱。患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用藥物治療。

少年胸部發育因人而異
【本報訊】少年胸部發育因人而異。患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用藥物治療。

腹痛疼痛非檢驗難明瞭
【本報訊】腹痛疼痛非檢驗難明瞭。患者應注意休息，避免劇烈運動，並可服用藥物治療。

甘萬善欸支票
昨送交公盆金
【本報訊】甘萬善欸支票，昨送交公盆金。此舉旨在支持社會公益事業，促進社會和諧。

商台港島「百萬行」
廿萬善欸支票
昨送交公盆金
【本報訊】商台港島「百萬行」，廿萬善欸支票，昨送交公盆金。此舉旨在支持社會公益事業，促進社會和諧。

友聯保險公司
本月收半租
【本報訊】友聯保險公司，本月收半租。此舉旨在減輕租戶負擔，促進社會和諧。

行車辦法
【本報訊】行車辦法，已公佈。此舉旨在規範行車秩序，保障交通安全。

行車辦法
【本報訊】行車辦法，已公佈。此舉旨在規範行車秩序，保障交通安全。

行車辦法
【本報訊】行車辦法，已公佈。此舉旨在規範行車秩序，保障交通安全。

行車辦法
【本報訊】行車辦法，已公佈。此舉旨在規範行車秩序，保障交通安全。

行車辦法
【本報訊】行車辦法，已公佈。此舉旨在規範行車秩序，保障交通安全。

日立冷氣機權威 技術的日立 服務的日立

創造健康長壽的空氣系統

國際有口皆碑

日立冷氣機

總督特派廉政專員公署
需要各位協助
撲滅貪污

如有資料請與本署執行處聯絡

電話：五五五七七（日夜通用）

通訊處：香港郵政信箱一千號

辦事處：香港德輔道中一七三號先施大廈六樓

負責人：彭定國 執行處處長

夏烈 執行處副處長

計統合綜價市票股所易交券證間四港香

(元位單) 日二十月二										計統合綜價市業股所易文券證國四港香													
股名	開市價	最高價	最低價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價	九龍收市價	股名	開市價	最高價	最低價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價	九龍收市價	股名	開市價	最高價	最低價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價	九龍收市價
(一) 銀行類								(二) 公用類								(三) 工商企業類							
恒生銀行	151.00	151.00	151.00	151.00	151.00	151.00	28.90	匯豐銀行	29.10	29.10	28.00	28.80	29.00	29.00	28.90	渣打銀行	28.30	28.40	27.90	28.20	28.20	28.20	28.10
匯豐銀行	29.10	29.10	28.00	28.80	29.00	29.00	28.90	渣打銀行	28.30	28.40	27.90	28.20	28.20	28.20	28.10	海外信託銀行	3.70	3.75	3.70	3.70	3.70	3.75	3.70
渣打銀行	28.30	28.40	27.90	28.20	28.20	28.20	28.10	海外信託銀行	3.70	3.75	3.70	3.70	3.70	3.75	3.70	友邦銀行	4.45	4.50	4.40	4.45	4.45	4.40	4.40
友邦銀行	4.45	4.50	4.40	4.45	4.45	4.40	4.40	友邦銀行	4.45	4.50	4.40	4.45	4.45	4.40	4.40	友邦銀行	4.45	4.50	4.40	4.45	4.45	4.40	4.40
(二) 公用類								(三) 工商企業類								(四) 地產建築類							
九龍	19.90	20.00	19.70	19.70	20.00	20.00	19.70	九龍	4.25	4.35	4.20	4.25	4.325	4.30	4.30	九龍	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80
香港電燈	4.25	4.35	4.20	4.25	4.325	4.30	4.30	香港電燈	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	香港電燈	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00
中環電燈	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	11.80	中環電燈	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00	中環電燈	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00
電話公司	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00	電話公司	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00	電話公司	32.00	32.00	31.50	32.00	31.50	31.50	32.00
電車公司	18.70	18.90	18.60	18.70	18.90	18.70	6.55	電車公司	18.70	18.90	18.60	18.70	18.90	18.70	6.55	電車公司	18.70	18.90	18.60	18.70	18.90	18.70	6.55
油蔴地小輪	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55	油蔴地小輪	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55	油蔴地小輪	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55
九龍巴士	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55	九龍巴士	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55	九龍巴士	6.50	6.60	6.50	6.50	6.60	6.55	6.55
(三) 工商企業類								(四) 地產建築類								(五) 倉庫類							
安通(集團)	1.50	1.51	1.50	1.50	1.50	1.50	10.10	安通(集團)	1.50	1.51	1.50	1.50	1.50	1.50	10.10	安通(集團)	1.50	1.51	1.50	1.50	1.50	1.50	10.10
太古糖業	10.00	10.10	10.00	10.00	10.00	10.00	10.10	太古糖業	10.00	10.10	10.00	10.00	10.00	10.00	10.10	太古糖業	10.00	10.10	10.00	10.00	10.00	10.00	10.10
均益	11.50	11.80	11.50	11.50	11.80	11.80	11.80	均益	11.50	11.80	11.50	11.50	11.80	11.80	11.80	均益	11.50	11.80	11.50	11.50	11.80	11.80	11.80
莊士集團	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	莊士集團	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	莊士集團	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95	2.95
金門打掃	16.40	16.40	16.20	16.30	16.40	16.40	16.40	金門打掃	16.40	16.40	16.20	16.30	16.40	16.40	16.40	金門打掃	16.40	16.40	16.20	16.30	16.40	16.40	16.40
貴州英泥	3.90	3.95	3.85	3.90	3.90	3.95	3.95	貴州英泥	3.90	3.95	3.85	3.90	3.90	3.95	3.95	貴州英泥	3.90	3.95	3.85	3.90	3.90	3.95	3.95
恆隆	3.50	3.55	3.50	3.50	3.50	3.55	3.55	恆隆	3.50	3.55	3.50	3.50	3.50	3.55	3.55	恆隆	3.50	3.55	3.50	3.50	3.50	3.55	3.55
和實	6.90	6.95	6.75	6.90	6.85	6.85	6.95	和實	6.90	6.95	6.75	6.90	6.85	6.85	6.95	和實	6.90	6.95	6.75	6.90	6.85	6.85	6.95
怡和	28.60	28.60	28.00	28.50	28.60	28.60	28.50	怡和	28.60	28.60	28.00	28.50	28.60	28.60	28.50	怡和	28.60	28.60	28.00	28.50	28.60	28.60	28.50
立成	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	立成	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	立成	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20	4.20
生力啤酒	14.00	14.00	13.90	14.00	13.90	13.90	5.10	生力啤酒	14.00	14.00	13.90	14.00	13.90	13.90	5.10	生力啤酒	14.00	14.00	13.90	14.00	13.90	13.90	5.10
瑞興公司	5.00	5.20	5.00	5.10	5.15	5.10	5.00	瑞興公司	5.00	5.20	5.00	5.10	5.15	5.10	5.00	瑞興公司	5.00	5.20	5.00	5.10	5.15	5.10	5.00
先施公司	5.10	5.10	5.05	5.10	5.10	5.10	5.00	先施公司	5.10	5.10	5.05	5.10	5.10	5.10	5.00	先施公司	5.10	5.10	5.05	5.10	5.10	5.10	5.00
寶光實業	5.20	5.25	5.05	5.20	5.20	5.25	5.20	寶光實業	5.20	5.25	5.05	5.20	5.20	5.25	5.20	寶光實業	5.20	5.25	5.05	5.20	5.20	5.25	5.20
國巨氏	1.16	1.16	1.13	1.13	1.13	1.13	8.00	國巨氏	1.16	1.16	1.13	1.13	1.13	1.13	8.00	國巨氏	1.16	1.16	1.13	1.13	1.13	1.13	8.00
會德豐(A股)	7.95	8.00	7.70	8.00	8.00	8.00	8.00	會德豐(A股)	7.95	8.00	7.70	8.00	8.00	8.00	8.00	會德豐(A股)	7.95	8.00	7.70	8.00	8.00	8.00	8.00
仁宇	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10	仁宇	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10	仁宇	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10
信德企業	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07	信德企業	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07	信德企業	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07
太古洋行(A)	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06	太古洋行(A)	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06	太古洋行(A)	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06
棉興	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07	棉興	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07	棉興	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07
(四) 地產建築類								(五) 倉庫類								(六) 酒店類							
廣利興建築	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10	廣利興建築	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10	廣利興建築	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	1.11	4.10
廣利興建築	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07	廣利興建築	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07	廣利興建築	4.05	4.10	4.00	4.05	4.10	4.10	1.07
廣利興建築	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06	廣利興建築	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06	廣利興建築	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.06
利興建築	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07	利興建築	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07	利興建築	1.06	1.08	1.06	1.06	1.06	1.07	1.07
(五) 倉庫類								(六) 酒店類								(七) 紡織製衣類							
廣利興建築	17.20	17.20	17.00	17.20	17.20	17.20	17.00	廣利興建築	17.20	17.20	17.00	17.20	17.20	17.20	17.00	廣利興建築	17.20	17.20	17.00	17.20	17.20	17.20	17.00
九龍倉	17.80	18.00	17.50	17.80	17.90	18.10	18.00	九龍倉	17.80	18.00	17.50	17.80	17.90	18.10	18.00	九龍倉	17.80	18.00	17.50	17.80	17.90	18.10	18.00
安全貨倉	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	安全貨倉	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	安全貨倉	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48
凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60
城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74	城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74	城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74
海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72
大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48
山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60
美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72
永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48
(六) 酒店類								(七) 紡織製衣類								(八) 航業類							
凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	凱聯酒店	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60
城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74	城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74	城市酒店	12.30	12.60	12.30	12.50	12.60	12.50	0.74
海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	海港公司	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72
大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	大酒店	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48
山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60	山帝國	12.60	12.70	12.50	12.60	12.70	12.50	12.60
美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72	美蘭酒店	0.75	0.75	0.72	0.72	0.72	0.72	0.72
永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48	永高	1.48	1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.48
(七) 紡織製衣類								(八) 航業類								(九) 投資類							
廣利興建築	17.20	17.20	17.00	17.20	17.20	17.20	17.00	廣利興建築	17.20	17.20	17.00	17.20	17.2										

1974 中學會考試題預習專欄

歷史科 (十五) 青龍崗

HISTORY (15)

Compare the aims of the Provisional Government with that of the Bolsheviks in 1917, and account for the success of the latter.

After the abdication of Nicholas II in March 1917, a Provisional Government was formed under the leadership of a liberal, Prince Lvov. The new Government was dominated by political liberals who had never thought of social revolution; it was also supported by some Mensheviks and some of the Social Revolutionaries. The Bolsheviks were excluded because of their radical views. In July, the Government was reconstituted and Kerensky, a member of the Social Revolutionary Party, became the new leader. But the Government was still dominated by liberal elements.

The main aim of the Liberal Government was to introduce liberal reforms and to carry on the war at all cost. Freedom of speech and association was soon granted. Political prisoners were released and an amnesty was declared to all exiles. Strike action by workers was also legalised. The foreign policy of the Government can best be expressed by the first telegram to the Allies sent by its Minister for Foreign Affairs which affirmed that Russia remained faithful to the Treaty which binds her by indissoluble ties to her glorious Allies. Shoulders to shoulder we shall fight our common foe to the end.

We must note that the Provisional Government only aimed at liberal reforms, but not social reforms. In fact, the liberals insisted that all serious efforts at social reforms and the future form of government of Russia must be left to the Constituent Assembly. Simultaneously, they deliberately postponed the meeting of that body. Their intransigence that both social reforms and the making of a new constitution be delayed was disastrous.

for the Government at a time when social reforms were much needed. The aims of the Bolsheviks were completely different from that of the Provisional Government. They wanted an immediate change in the form of government and demanded a very early transfer of power to the workers and peasants. Hence the famous slogan "all power to the Soviets".

新界版

車通八廿定橋大海跨 展發島衣青

達直士巴有將路築證保會鄉訪府民理
屋建民村供專山獅定指村遷商會民官
中核審亦政財展發始開程工發開土探

【本報訊】青洲大橋工程，現已正式展開。該橋由青洲大橋發展局負責興建，預計於明年八月間完工。屆時，由沙頭角至沙頭角村，將可經由該橋直達沙頭角，交通更為便利。

寒流之下難民續逃港 月來截獲百餘人

警方分別訊問錄供均予釋放
一度發現兩男浮屍疑遭溺斃

【本報訊】連日天氣寒涼，難民仍源源而來。據警方統計，月來已截獲難民百餘人。其中，有兩名男子在沙頭角附近海域被發現浮屍，疑遭溺斃。警方在接獲報案後，隨即展開調查，並分別訊問錄供，均予釋放。

博愛醫院定期 週六售旗幟款

【本報訊】博愛醫院為籌募經費，將於每週六下午二時至四時，在醫院內舉行旗幟義賣活動。歡迎各界人士踴躍參加，以支持醫院之醫療服務。

宴盛設大洞祖 村崗丙水上 琛潤慶賀宴

【本報訊】上水丙崗村，日前舉行盛大宴會，慶祝村中某項盛事。宴會設於大洞，場面熱鬧，賓客盈門。村中耆老及青年，均踴躍參加，共慶佳節。

交通新例關係大 廈村鄉呈文 請當局改善

盼勿影響司機交通
【本報訊】廈村鄉居民，日前向有關當局呈文，反映交通新例對鄉民造成之影響。居民表示，新例實施後，鄉內交通極為不便，且對司機造成安全威脅。居民呼籲當局能考慮鄉民之實際情況，予以改善。

大巴出手 兩敗俱傷

【本報訊】日前，在沙頭角發生一起大巴相撞意外。兩輛大巴在行駛途中相撞，導致雙方司機受傷。警方接報後，隨即趕到現場處理。經初步調查，意外原因仍在進一步調查中。

大埔七約鄉公所 大會選首長

張惠森獲選任正主席
陳華興馬世安任副主席

【本報訊】大埔七約鄉公所日前舉行會員大會，選出新一屆首長。張惠森以高票當選正主席，陳華興及馬世安分別當選副主席。大會並通過了新一屆之工作計劃。

冠金華大約紐 早請日今！滿場場

劇喜趣風或誘情色感肉司公洲歐
【本報訊】歐州公司之新片《冠金華大約紐》，將於今日開始公映。該片由多位知名演員演出，情節動人，引人入勝。歡迎廣大觀眾踴躍前往觀看。

本年新界各區清潔工作 定期四月展開

新界中央協調會昨商決計劃
元朗西貢大埔等處已編定

【本報訊】新界中央協調會日前舉行會議，商討本年各區清潔工作之計劃。會議決定，清潔工作將於四月間正式展開。元朗、西貢及大埔等區之計劃，已分別編定。

盜案兩通葵灣 貨車出動

【本報訊】葵灣地區日前發生兩宗盜案。警方接報後，隨即派員前往調查。目前，警方已出動貨車，在該地區進行搜查，以期早日破案。

香港傢俬商會 十六春聯歡

【本報訊】香港傢俬商會日前舉行第十六屆會員聯歡會。會中，會員們共聚一堂，暢談家常，氣氛融洽。聯歡會由會長主持，並有精彩的文藝表演。

山海之友觀光車 環遊新界六勝景

【本報訊】「山海之友」觀光車，將於近日間環遊新界六勝景。該車將經過沙頭角、大埔、元朗等地區，為遊客提供便利之交通服務。歡迎各界人士乘坐。

金劍隊本週節目 漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目 漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目 漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目 漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

健康情緒講座

主講人：周金華博士

【本報訊】周金華博士將於近日間舉行健康情緒講座。講座內容豐富，涵蓋心理學、健康飲食等多個方面。歡迎各界人士參加。

金劍隊本週節目

漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目

漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目

漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

院戲大年萬

映選天今

【本報訊】萬年大戲院將於今日放映新片。該片由多位知名演員演出，情節動人，引人入勝。歡迎廣大觀眾踴躍前往觀看。

珍甄

主演：林美、林美

【本報訊】珍甄將於近日間舉行演出。該演出內容精彩，值得一看。歡迎各界人士踴躍參加。

金劍隊本週節目

漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

金劍隊本週節目

漫遊荔枝窩谷埔

【本報訊】金劍隊將於本週舉行漫遊活動，目的地為荔枝窩及谷埔。該活動旨在推廣戶外運動，並加強隊員之間之聯繫。歡迎隊員踴躍參加。

蛇魔女

李莎月 主演

【本報訊】《蛇魔女》將於近日間公映。該片由李莎月主演，情節驚天動地，值得一看。歡迎廣大觀眾踴躍前往觀看。

根對根

中日武術大決戰

【本報訊】《根對根》將於近日間舉行演出。該演出內容精彩，值得一看。歡迎各界人士踴躍參加。

工人世界

上月工業意外略減

傷式千餘死十六人

去年一月工業意外死亡廿四人

據勞工部昨日發表，本年一月內因工業意外死亡者，共計十六人，受傷者有三百一十一人。此等數字與去年同期相比，則本年同期的死亡人數，較去年同期減少百分之三十三，受傷人數，則較去年同期減少百分之二十。本年一月內工業意外死亡人數，較去年同期減少百分之三十三，受傷人數，則較去年同期減少百分之二十。本年一月內工業意外死亡人數，較去年同期減少百分之三十三，受傷人數，則較去年同期減少百分之二十。

注意安全守則 避免發生意外

建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。

建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。建築地盤使用升降機及吊車，必須注意安全守則，以免發生意外。

華僑文化

居港已十二年 定期舉行個展

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。保羅亞氏，居港已十二年，定期舉行個展。

清代八名家書法 週末在博雅展出

博雅圖書館，週末在博雅展出。博雅圖書館，週末在博雅展出。博雅圖書館，週末在博雅展出。

京華文獻 兩場映

京華文獻，兩場映。京華文獻，兩場映。京華文獻，兩場映。

羅拔布力 成功傑作

羅拔布力，成功傑作。羅拔布力，成功傑作。羅拔布力，成功傑作。

甲寅新春 陳仿林

甲寅新春，陳仿林。甲寅新春，陳仿林。甲寅新春，陳仿林。

龍小 精武門

龍小，精武門。龍小，精武門。龍小，精武門。

精武門 龍小

精武門，龍小。精武門，龍小。精武門，龍小。

[illegible]

清代新年禮節

皇帝先祭堂子然後受賀

中國對於新年禮節，素稱隆重。清室對於新年禮節，尤為注重。每逢新年，皇帝必先祭堂子，然後受賀。祭堂子之禮，始於乾隆年間。當時乾隆皇帝在承德避暑山莊，因山莊有堂子，故仿效蒙古之祭天禮，而設祭堂子之禮。祭堂子之禮，係在堂子中設壇，皇帝親詣壇前，行三跪九叩之禮。祭畢，然後受賀。受賀之禮，係在乾清宮中設宴，皇帝親詣宴席，受百官之賀。此種禮節，歷代相沿，至清末而廢。

有加勒比海花園的牙買加的景色與人物

富仕和

牙買加是加勒比海島中最大的一個島嶼，位於大西洋與加勒比海之間。該島風景優美，氣候宜人，是旅遊勝地。牙買加的人口約一百二十萬人，其中以黑人為主。牙買加的文化與風俗，深受非洲與歐洲之影響。牙買加的主要城市為金斯敦，該市為牙買加之政治與經濟中心。牙買加之主要產業為甘蔗種植與製糖業。牙買加之風景，以藍天、碧海、白砂灘為特色。牙買加之人物，以熱情、豪爽、好客為特點。

雲南西南、中緬邊境之卡瓦山區土風習俗

何祖光

卡瓦山區位於雲南西南、中緬邊境，是一個多民族聚居地區。該區之土風習俗，具有濃郁的民族特色。卡瓦山區之主要民族有傣族、佤族、拉祜族等。傣族之習俗，以熱帶風情為主，如孔雀舞、象腳鼓等。佤族之習俗，以原始風情為主，如剽牛、火龍等。拉祜族之習俗，以山地風情為主，如刀杆、摔跤等。卡瓦山區之土風習俗，是研究中國民族文化的寶貴資料。

浪曲、講談與喜劇

浪花節

浪曲、講談與喜劇，是日本民間藝術的三大類。浪曲，是一種結合音樂與舞蹈的表演形式。講談，是一種以口述為主的表演形式。喜劇，是一種以幽默為主的表演形式。浪曲、講談與喜劇，在日本民間藝術中佔有重要地位。浪曲、講談與喜劇，是日本文化的重要組成部分。浪曲、講談與喜劇，是日本人民智慧的結晶。

講談

講談，是日本民間藝術的一種。講談，是一種以口述為主的表演形式。講談的內容，多為歷史故事、民間傳說等。講談的表演，通常由一人或數人進行。講談在日本民間藝術中佔有重要地位。講談是日本文化的重要組成部分。講談是日本人民智慧的結晶。

喜劇

喜劇，是日本民間藝術的一種。喜劇，是一種以幽默為主的表演形式。喜劇的內容，多為日常生活、社會現象等。喜劇的表演，通常由一人或數人進行。喜劇在日本民間藝術中佔有重要地位。喜劇是日本文化的重要組成部分。喜劇是日本人民智慧的結晶。

兒童天地

兒童天地，是為兒童提供的一個活動場所。兒童天地，是一個充滿歡樂與希望的場所。兒童天地，是兒童成長的樂園。兒童天地，是兒童學習的場所。兒童天地，是兒童交朋友的場所。兒童天地，是兒童展示才華的場所。兒童天地，是兒童實現夢想的場所。

郊遊有益身心

郊遊，是一種有益身心的活動。郊遊，可以讓人們遠離塵囂，呼吸新鮮空氣。郊遊，可以讓人們欣賞大自然的美景，陶冶情操。郊遊，可以讓人們增進友誼，增進感情。郊遊，可以讓人們放鬆心情，減輕壓力。郊遊，可以讓人們鍛煉身體，增強體質。郊遊，是人們生活中不可或缺的一部分。

河馬虎暴

河馬虎暴，是一種罕見的動物現象。河馬虎暴，通常發生在河馬與老虎之間。河馬虎暴，是一種激烈的搏鬥。河馬虎暴，是一種殘酷的殺戮。河馬虎暴，是一種驚心動魄的場面。河馬虎暴，是自然界中殘酷競爭的體現。河馬虎暴，是自然界中弱肉強食的體現。

春節聯歡會

春節聯歡會，是中國人民在春節期間舉行的一項活動。春節聯歡會，是一個歡聚一堂、共慶佳節的場所。春節聯歡會，是一個展示才華、展現風采的場所。春節聯歡會，是一個增進友誼、增進感情的場所。春節聯歡會，是一個放鬆心情、減輕壓力的場所。春節聯歡會，是中國人民生活中不可或缺的一部分。

鳥類新類

鳥類新類，是指新發現的鳥類品種。鳥類新類，是鳥類學家研究的對象。鳥類新類，是鳥類分類學的重要組成部分。鳥類新類，是鳥類進化論的重要證據。鳥類新類，是鳥類生態學的重要組成部分。鳥類新類，是鳥類保護學的重要組成部分。

天才捕蟲家

天才捕蟲家，是指具有卓越捕蟲才能的人。天才捕蟲家，是昆虫學研究的重要組成部分。天才捕蟲家，是昆虫分類學的重要組成部分。天才捕蟲家，是昆虫生態學的重要組成部分。天才捕蟲家，是昆虫保護學的重要組成部分。天才捕蟲家，是昆虫學界的重要人物。

來港徵聘親女

來港徵聘親女，是指來港徵聘親生女兒。來港徵聘親女，是社會上的一股怪現象。來港徵聘親女，是社會道德淪喪的體現。來港徵聘親女，是社會法制不健全的體現。來港徵聘親女，是社會人心不古的體現。來港徵聘親女，是社會黑暗現實的體現。

百物騰貴聲中

百物騰貴聲中，是指各種商品價格大幅上漲。百物騰貴聲中，是經濟危機的表現。百物騰貴聲中，是通貨膨脹的表現。百物騰貴聲中，是社會不穩定的表現。百物騰貴聲中，是人民生活的痛苦。百物騰貴聲中，是社會黑暗現實的體現。

康樂家庭

康樂家庭，是指一個健康、快樂、和諧的家庭。康樂家庭，是每個人的追求。康樂家庭，是社會和諧的基礎。康樂家庭，是國家繁榮的基礎。康樂家庭，是民族復興的基礎。康樂家庭，是人類文明的基礎。

兒童安置所籌經費

兒童安置所籌經費，是指為兒童安置所籌集資金。兒童安置所籌經費，是社會公益事業的一部分。兒童安置所籌經費，是社會責任的體現。兒童安置所籌經費，是社會愛心的體現。兒童安置所籌經費，是社會進步的體現。兒童安置所籌經費，是社會和諧的體現。

下月辦慈善餐舞會

下月辦慈善餐舞會，是指下月將舉辦一場慈善餐舞會。下月辦慈善餐舞會，是社會公益事業的一部分。下月辦慈善餐舞會，是社會責任的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會愛心的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會進步的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會和諧的體現。

來港徵聘親女

來港徵聘親女，是指來港徵聘親生女兒。來港徵聘親女，是社會上的一股怪現象。來港徵聘親女，是社會道德淪喪的體現。來港徵聘親女，是社會法制不健全的體現。來港徵聘親女，是社會人心不古的體現。來港徵聘親女，是社會黑暗現實的體現。

百物騰貴聲中

百物騰貴聲中，是指各種商品價格大幅上漲。百物騰貴聲中，是經濟危機的表現。百物騰貴聲中，是通貨膨脹的表現。百物騰貴聲中，是社會不穩定的表現。百物騰貴聲中，是人民生活的痛苦。百物騰貴聲中，是社會黑暗現實的體現。

籍貫問題

籍貫問題，是指關於籍貫的爭議。籍貫問題，是法律問題。籍貫問題，是社會問題。籍貫問題，是家庭問題。籍貫問題，是個人問題。籍貫問題，是每個人都會遇到的問題。籍貫問題，是每個人都應該關注的問題。

醫問問

醫問問，是指關於醫學問題的諮詢。醫問問，是醫學界的重要組成部分。醫問問，是醫學進步的動力。醫問問，是醫學研究的基礎。醫問問，是醫學實踐的基礎。醫問問，是醫學發展的基礎。

陰道炎與氣血虛弱

陰道炎與氣血虛弱，是兩種常見的疾病。陰道炎與氣血虛弱，是女性健康的威脅。陰道炎與氣血虛弱，是女性生活質量的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性心理健康的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性社會功能的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性人生幸福的影響因素。

醫問問

醫問問，是指關於醫學問題的諮詢。醫問問，是醫學界的重要組成部分。醫問問，是醫學進步的動力。醫問問，是醫學研究的基礎。醫問問，是醫學實踐的基礎。醫問問，是醫學發展的基礎。

籍貫問題

籍貫問題，是指關於籍貫的爭議。籍貫問題，是法律問題。籍貫問題，是社會問題。籍貫問題，是家庭問題。籍貫問題，是個人問題。籍貫問題，是每個人都會遇到的問題。籍貫問題，是每個人都應該關注的問題。

百物騰貴聲中

百物騰貴聲中，是指各種商品價格大幅上漲。百物騰貴聲中，是經濟危機的表現。百物騰貴聲中，是通貨膨脹的表現。百物騰貴聲中，是社會不穩定的表現。百物騰貴聲中，是人民生活的痛苦。百物騰貴聲中，是社會黑暗現實的體現。

來港徵聘親女

來港徵聘親女，是指來港徵聘親生女兒。來港徵聘親女，是社會上的一股怪現象。來港徵聘親女，是社會道德淪喪的體現。來港徵聘親女，是社會法制不健全的體現。來港徵聘親女，是社會人心不古的體現。來港徵聘親女，是社會黑暗現實的體現。

康樂家庭

康樂家庭，是指一個健康、快樂、和諧的家庭。康樂家庭，是每個人的追求。康樂家庭，是社會和諧的基礎。康樂家庭，是國家繁榮的基礎。康樂家庭，是民族復興的基礎。康樂家庭，是人類文明的基礎。

兒童安置所籌經費

兒童安置所籌經費，是指為兒童安置所籌集資金。兒童安置所籌經費，是社會公益事業的一部分。兒童安置所籌經費，是社會責任的體現。兒童安置所籌經費，是社會愛心的體現。兒童安置所籌經費，是社會進步的體現。兒童安置所籌經費，是社會和諧的體現。

下月辦慈善餐舞會

下月辦慈善餐舞會，是指下月將舉辦一場慈善餐舞會。下月辦慈善餐舞會，是社會公益事業的一部分。下月辦慈善餐舞會，是社會責任的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會愛心的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會進步的體現。下月辦慈善餐舞會，是社會和諧的體現。

來港徵聘親女

來港徵聘親女，是指來港徵聘親生女兒。來港徵聘親女，是社會上的一股怪現象。來港徵聘親女，是社會道德淪喪的體現。來港徵聘親女，是社會法制不健全的體現。來港徵聘親女，是社會人心不古的體現。來港徵聘親女，是社會黑暗現實的體現。

百物騰貴聲中

百物騰貴聲中，是指各種商品價格大幅上漲。百物騰貴聲中，是經濟危機的表現。百物騰貴聲中，是通貨膨脹的表現。百物騰貴聲中，是社會不穩定的表現。百物騰貴聲中，是人民生活的痛苦。百物騰貴聲中，是社會黑暗現實的體現。

籍貫問題

籍貫問題，是指關於籍貫的爭議。籍貫問題，是法律問題。籍貫問題，是社會問題。籍貫問題，是家庭問題。籍貫問題，是個人問題。籍貫問題，是每個人都會遇到的問題。籍貫問題，是每個人都應該關注的問題。

醫問問

醫問問，是指關於醫學問題的諮詢。醫問問，是醫學界的重要組成部分。醫問問，是醫學進步的動力。醫問問，是醫學研究的基礎。醫問問，是醫學實踐的基礎。醫問問，是醫學發展的基礎。

陰道炎與氣血虛弱

陰道炎與氣血虛弱，是兩種常見的疾病。陰道炎與氣血虛弱，是女性健康的威脅。陰道炎與氣血虛弱，是女性生活質量的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性心理健康的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性社會功能的影響因素。陰道炎與氣血虛弱，是女性人生幸福的影響因素。